



# Reglament per diever da stabiliments communalis

per la vischnaunca Lumnezia

Approbau ils 24-03-2014  
Revediu ils 08-06-2015

## Cuntegn

I.	En general	3
Art. 1	Equalitad dallas schlatteinas	3
Art. 2	Principi	3
Art. 3	Diever	3
Art. 4	Dispeta	3
II.	Organisaziun	3
Art. 5	Survigilonza	3
Art. 6	Reservaziun	3
Art. 7	Damonda	3
Art. 8	Lubientscha	4
Art. 9	Survetsch d'uorden	4
Art. 10	Clavs	4
Art. 11	Fimar	4
Art. 12	Diever da requisits ed urdeins	4
III.	Diever regular	4
Art. 13	Limitaziun dil temps da diever	4
Art. 14	Calzers	4
IV.	Diever sporadic	5
Art. 15	Surdada e surprida dils stabiliments	5
Art. 16	Mobilier e tribuna	5
Art. 17	Schubergiar	5
Art. 18	Arranschament cun uustria	5
Art. 19	Limitaziun da notg	5
Art. 20	Limitaziun da parcar	5
V.	Taxas	5
Art. 21	Taxas	5
Art. 22	Deliberaziun	5
Art. 23	Excepziuns	5
VI.	Disposiziuns finalas	6
Art. 24	Responsablidad	6
Art. 25	Disposiziuns penelas	6
Art. 26	Vigur	6
<b>Aschuntas</b>		
	Gliesta da stabiliments publics	7
	Taxas	8

## Reglament pil diever da stabiliments communalis

dils 24-03-2014

---

La suprastanza communal,

sebasond sin art. 3 dalla Constituziun dalla vischnaunca Lumnezia dils 23 da settember 2012,

concluda:

### I. En general

Art. 1        Egalitad dallas schlatteinas

Denominaziuns da persunas, funcziuns e professiuns en quest regulativ serefereschan ad omisduas schlatteinas aschilunsch ch'ei resulta buc enzatgei auter ord il senn dil reglament.

Art. 2        Principi

<sup>1</sup> La vischnaunca sco proprietaria metta a disposiziun sia infrastruttura da localitads, diversas apparaturas ed inventari sco era plazzas da giugs, plazzas da sport e recreaziun en favur dil beinstar dalla communitad.

<sup>2</sup> Scadina uniun ni gruppaziun locala che promova la cultura, il sport ni il beinstar social, sa far diever da quella purschida. Vinavon stattan ils stabiliments a disposiziun per arranschaments da privats sco divertiments, fiastas, exposiziuns ed autras activitads.

Art. 3        Diever

<sup>1</sup> Els loghens cun instrucziun da scola, surveschan las stanzas da scola sulettamein al diever d'instrucziun. Lubientschas per excepziuns stattan en cumpetenzia dil cussegl da scola.

<sup>2</sup> Tier l'occupaziun dallas localitads e tuts ulteriurs stabiliments han sesents en vischnaunca la preferenza. Enteifer ils vischinadis han las uniuns e gruppaziuns d'interess localas la preferenza.

<sup>3</sup> La prioritad dil diever resta resalvada alla vischnaunca.

Art. 4        Dispeta

En cass da dispeta decida la suprastanza communal.

### II. Organisaziun

Art. 5        Survigilonza

Il cau dil departament responsabel ha la survigilonza suprema dils stabiliments. El exequescha l'incumbensa en collaboraziun cun ils pedels.

Art. 6        Reservaziun

L'administraziun communal rimna annualmein ils giavischs per reservaziuns dallas scolas e dallas uniuns e procura per la publicaziun dallas reservaziuns.

Art. 7        Damonda

a) Pil diever regular dils stabiliments ei l'annunzia da tschentar sin l'entschatta digl onn da scola cun surdar ina gliesta corrispudenta all'administraziun communal ni cun impurtar sin la gliesta da reservaziuns via online. Midadas ein da comunicar ladinamein all'administraziun communal ni registrar via online.

- b) Pil diever sporadic dils stabiliments ei l'annunzia da tschentar aschi baul sco pusseivel, denton sil pli tard 1 meins avon l'occorrenza cun il formular ufficial ni cun impurtar sin la gliesta da reservaziuns via online.
- c) Tier damondas a cuort termin ei l'administraziun communal autorisada da conceder lubientschas.

#### Art. 8 Lubientscha

<sup>1</sup> La lubientscha ordinaria per diever regular vegn concedida mintgamai per in onn. Ella sa vegnir colligiada cun cundiziuns specialas. Ei exista negin dretg d'usit per renovar termins dad in onn a l'auter.

<sup>2</sup> Las lubientschas per diever sporadic succedan per in temps limitau.

#### Art. 9 Survetsch d'uorden

Il responsabels dall'uniun ni gruppaziun ed ils organisateurs d'occorrenzas ein obligai da procurar per uorden e survigilar in diever raschuneivel. Els han da definir ina persuna responsabla. Suentar exerchezis ed arranschaments ei tut il mobilier ed uorden duvrau da rugalar naven. Ils pedels fan controllas periodicas ed annunzian maldievers all'administraziun communal.

#### Art. 10 Clavs

<sup>1</sup> Mintga uniun ni gruppaziun ha il dretg da retrer ina clav per la localitad corrispudenta. Il responsabels dall'uniun ni gruppaziun han l'incumbensa d'arver e serrar las localitads.

<sup>2</sup> La clav ei da retrer dall'administraziun communal e da returnar cun la terminaziun dil diever ni tier midadas dalla persuna responsabla. Ella astga buca vegnir surdada vinavon a successurs ni a tiarzas personas.

#### Art. 11 Fimar

Cun excepziun dallas zonas da fimar vala in scamond da fimar general.

#### Art. 12 Diever da requisits ed urdeins

<sup>1</sup> Requisites movibels, mobilier ed urdeins da gimnastica astgan buca vegnir runai sur il plantschius. Aschilunsch ch'indrezs per tals transports existan ein quels da duvrar, autramein ston ils utensils vegnir alzai entuorn senza ch'ei detti nodas ni sgreffels.

<sup>2</sup> Urdeins da gimnastica e mobilier dallas hallas astgan buca vegnir duvrai el liber e sin plazzas da giug. Davart excepziuns decida il cau dil departament responsabel.

### III. Diever regular

#### Art. 13 Limitaziun dil temps da diever

<sup>1</sup> Per in diever regular stattan ils stabiliments a disposiziun sur igl entir onn entochen las 22.00 uras. Las localitads ed ils plazzs ein da bandunar sil pli tard mes'ura suenter il diever.

<sup>2</sup> Els loghens cun menaschi da scola restan las localitads serradas per il diever regular durant 2 jamnas dallas vacanzas da stad.

#### Art. 14 Calzers

Per activitads da sport en las hallas astga vegnir purtau sulettamein pantoflas da gimnastica che fan neginas sdremas neras sil plantschiu. Medemamein astgan calzers che vegnan purtai el liber buca vegnir duvrai en las hallas.

#### IV. Diever sporadic

##### Art. 15 Surdada e surprida dils stabiliments

Il pedel surdat agl organisatur dall'occurrentza ils stabiliments cun igl inventari reservau. Suenten l'occurrentza ein ils stabiliments ed igl inventari da surdar anavos al pedel entras il responsabel dall'occurrentza.

##### Art. 16 Mobiliar e tribuna

<sup>1</sup> Igl organisatur ei sez responsabels per endrizzar ils stabiliments e per rugalar naven. Las lavurs han da succeder tenor ordinaziun dil pedel.

<sup>2</sup> Ils indrezs technics astgan vegnir manischai sulettamein d'ina persuna cumpetenta.

##### Art. 17 Schubergiar

<sup>1</sup> Tuttas localitads duvradas inclus tualettas ed igl areal d'access ein da schubergiar da grop. Cuschinas ni office e tut igl inventari ein da schubergiar da rudien. Il pedel metta a disposiziun il material da schubergiar ed instruescha davart l'execuziun dallas lavurs. Ordras dil pedel ein da risguardar cumpleinamein.

<sup>2</sup> Tier lavurs exequidas munglusamein e per lavurs da schubergiar extraordinarias, vegnan ils cuosts adossadai agl organisatur.

##### Art. 18 Arranschament cun ustria

<sup>1</sup> Per il menaschi d'ustria basegna ei ina lubientscha tenor la lescha d'ustria dalla vischnaunca Lumnezia.

<sup>2</sup> Las immissiuns da canera e las prescripziuns da segirtad sedrezzan tenor las leschas surordinadas.

##### Art. 19 Limitaziun da notg

Occurrenzas durant il temps da ruaus ein da terminar sil pli tard allas 4.00 uras.

##### Art. 20 Limitaziun da parcar

Sin ils plazs da giugs e sport vala in scamond da carrar e parcar per vehichels a motor. Il cau dil departament responsabel ei autorisau da conceder lubientschas excepziunalas.

#### V. Taxas

##### Art. 21 Taxas

Las taxas per il diever dils stabiliments vegnan fixadas dalla suprastonza communal en in'annexa. Sco indigenas valan tuttas uniuns e gruppaziuns cun la plipart da commembers domiciliai en la vischnaunca Lumnezia. Uniuns e gruppaziuns d'ordeifer pagan las taxas per jasters.

##### Art. 22 Deliberaziun

Negina taxa da diever pagan

- uniuns e gruppaziuns indigenas per igl agen diever cun excepziun d'arranschaments cun intents commercials
- Occurrenzas cun caracter social ni politic senza intents commercials
- Seras famigliaras els vischinadis.

##### Art. 23 Excepziuns

La suprastonza communal sa stipular cundiziuns e pagaments supplementars per arranschaments extraordinaris che absorbeschan pli grondas expensas.

## VI. Disposiziuns finalas

### Art. 24 Responsabladad

<sup>1</sup> La vischnaunca Lumnezia refusescha scadina responsabladad envers personas che fan diever dils stabiliments communalas.

<sup>2</sup> Igl organisatur ei responsabels per tuts donns caschunai vid baghetgs, indrezs, mobillas, requisits ed instruments entras tiarzas personas. Donns ni munconzas digl inventari vegnan protocolai e ston vegnir indemnisai digl organisatur.

<sup>3</sup> La suprastonza communal sa pretender digl organisatur ina segirada da responsabladad, garanzia ni cauziun. Plinavon sa in survetsch da segirtad vegnir obligaus.

### Art. 25 Disposiziuns penalas

<sup>1</sup> Als utilisaders che setegnan buca vid igl uorden e las ordinaziuns dalla suprastonza ni personas delegadas dalla vischnaunca san ulteriuras damondas per diever vegnir renviadas.

<sup>2</sup> Encunter decisiuns ni disposiziuns dalla suprastonza communal sa ei vegnir recurriu enteifer 30 dis alla dertgira administrativa dil cantun Grischun.

### Art. 26 Vigur

Quest reglament entra en vigur suenter l'approbaziun entras la suprastonza communal.

Approbau dalla suprastonza communal Lumnezia a caschun dalla sesida dils 24-03-2014 e revediu a caschun dalla sesida dils 08-06-2015.

Il president communal:

Duri Blumenthal



Igl actuar:

Marcus Cavegn

## Annexa 1

## Gliesta da stabiliments publics

Vischinadi	Hallas	Salas/Aulas/Foyers	Edificis specials	Plaz da sport/giugs
<b>Cuschnaus</b>	Halla a Cuschnaus	Foyer Cuschnaus		Areal da scola
<b>Camuns</b>		Sala en casa da scola		
<b>Cumbel</b>		Sala el center communal		Plaz da grillar
<b>Degen</b>	Halla el center communal	Aula en casa da scola veglia	Stanza uniuns	Plaz da sport/giugs
<b>Lumbrein</b>	Halla en casa da scola	Aula en casa da scola	Plaz da recreaziun Silgin	Plaz da sport/giugs
<b>Morissen</b>		Sala el center communal	Mulin	
<b>Uors</b>	Halla en casa da scola	Sala en casa da scola		Plaz da sport/giugs
<b>Vella</b>	Halla en casa da scola	Aula en casa da scola		Plaz da sport
<b>Vignogn</b>	Halla en la Sentupada		Sentupada	Plaz da giugs
<b>Vrin</b>	Halla en casa da scola	Sala en casa da scola		Plaz da sport/giugs

## Annexa 2

## Taxas

## Diever regular

	Indigens	Jasters
<b>• Emprovas, exerchezis, trenaments</b>		
<i>Tariffa annuala</i>		
Hallas	CHF 0	CHF 400
Aulas / salas pintgas	CHF 0	CHF 200
Duschas	CHF 0	CHF 100
Plaz da sport/giugs	CHF 0	sin damonda
<b>• Cuors, activitads da sport cun intents commercials</b>		
<i>Tariffa per di</i>		
Hallas	CHF 20	CHF 50
Aulas / salas pintgas	CHF 10	CHF 25
Plaz da sport/giugs	CHF 20	CHF 50

Tier diever intensiv fixescha la suprastonza communal individualmein la taxa.

## Diever sporadic

<b>• Sesidas, radunonzas, discussiuns, informaziuns d'uniuns ni gruppaziuns</b>		
<i>Tariffa per occurrenza</i>		
Hallas	CHF 0	CHF 200
Aulas / salas pintgas	CHF 0	CHF 100
<b>• Arranschaments cun intents commercials ed occurrenzas da privats</b>		
<i>Tariffa per occurrenza</i>		
Halla Vella	CHF 200	CHF 500
Halla Degen, Cuschnaus, Vignogn	CHF 150	CHF 400
Halla Vrin, Lumbrein, Suraua	CHF 100	CHF 250
Aulas / salas pintgas / stanzas / foyers	CHF 80	CHF 200
Cuschina / office	CHF 50	CHF 50
Tribuna / indrez tecnic da standard	CHF 30	CHF 30
Duschas	CHF 50	CHF 50
Plaz da giug / sport	CHF 0	CHF 50
Plaz da recreaziun Silgin	CHF 0	CHF 50
Plaz da grillar Cumbel	CHF 0	CHF 70
Mulin Morissen		tenor regulativ separau

## Taxas supplementaras

Lavurs da schubergiar extraordinarias	<i>tariffa per ura</i>	CHF 30	CHF 30
Mobilier da fiastas el liber	<i>tariffa per garnitura</i>	CHF 0	CHF 5
Apparaturas ed indrez tecnic (beamer, microfons etc)	<i>tariffa per occurrenza</i>	sin damonda	
Equipament da musica (clavazins etc)	<i>tariffa per occurrenza</i>	sin damonda	
Parcadi privat Cuschnaus	<i>tariffa per occurrenza</i>	CHF 150	CHF 150